393R1775

3.7.93 *EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS OFFICIELLA TIDNING* Nr L 162/23

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EEG) nr 1775/93

av den 2 juli 1993

om ändring av förordning (EEG) nr 2165/92 om tillämpningsföreskrifter för de särskilda för Madeira och Azorerna med avseende på potatis och endiver

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska ekonomiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 1600/92 av den 15 juni 1992 om särskilda åtgärder för Azorerna och Madeira rörande vissa jordbruksprodukter(1), ändrad genom förordning (EEG) nr 3714/92(2), särskilt artiklarna 10, 16.3 och 27.4 i denna,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3813/92 av den 28 december 1992 om den beräkningsenhet och de omräkningskurser som skall tillämpas avseende den gemensamma jordbrukspolitiken(3), särskilt artikel 6.2 i denna, och

med beaktande av följande:

Kvantiteterna av de produkter som omfattas av den särskilda försörjningsordningen måste fastställas inom ramen för de prognostiserade försörjningsbalanserna som regelbundet utarbetas och som får justeras utifrån marknadernas grundläggande behov och med hänsyn till lokal produktion och traditionella handelsflöden. För att täcka behovet med avseende på kvantitet, pris och kvalitet, och för att säkerställa att den andel produkter som levereras från gemenskapen upprätthålls, måste det stöd som skall beviljas för produkter med ursprung i resten av gemenskapen fastställas på villkor som för konsumenten är likvärdiga med befrielse från pålagor vid import av produkter från tredje land.

I enlighet med artiklarna 2 och 3 i förordning (EEG) nr 1600/92 bör en prognostiserad försörjningsbalans utarbetas och ett produktionsstöd med avseende på Madeiras försörjning av utsädespotatis från resten av gemenskapen fastställas för regleringsåret 1993/94. Detta stöd skall fastställas med beaktande av kostnaderna vid leverans av produkterna från världsmarknaden och de villkor som följer av Madeiras geografiska läge.

Kriterierna och de rättsliga bestämmelserna för jordbruksomräkningskurserna har genomgått väsentliga ändringar till följd av den nya agromonetära ordning som infördes genom förordning (EEG) nr 3813/92. I kommissionens förordning (EEG) nr 1068/93 av den 30 april 1993 om närmare föreskrifter för fastställande och tillämpning av jordbruksomräkningskurserna(4), fastställs de avgörande faktorerna för jordbruksomräkningskursen på grundval av de nya bestämmelserna. Den avgörande faktorn för det stöd som avses i artiklarna 16 och 27 i förordning (EEG) nr 1600/92 bör ändras på grundval av de nya bestämmelserna.

De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för utsäde.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Kommissionens förordning (EEG) nr 2165/92(5) ändras på följande sätt:

1. Artikel 1 skall ersättas med följande:

   "Artikel 1

   I enlighet med artiklarna 2 och 3 i förordning (EEG) nr 1600/92 fastställs den kvantitet som omfattas av den prognostiserade försörjningsbalansen för utsädespotatis enligt KN-nummer 0701 10 00 och för vilken gäller befrielse från importavgift för produkter som direktimporteras till Madeira från tredje land eller för vilka gemenskapsstöd kan beviljas, till 1 500 ton för perioden 1 juli 1993 till och med 30 juni 1994."

2. Artikel 12 skall ersättas med följande:

   "Artikel 12

   1. Den kurs som skall tillämpas vid omräkning till nationell valuta av det stöd per hektar som avses i artikel 6 skall vara den omräkningskurs för jordbruket som gäller den sista inlämningsdagen för de ansökningar som avses i artikel 7.1.

   2. Den jordbruksomräkningskurs som skall tillämpas vid fastställande och utbetalning av avsättningsstödet skall vara den kurs som gäller den första dagen för köparens övertagande av produkterna.

   Belopp som uttrycks i ett tredje lands nationella valuta skall räknas om till en medlemsstats nationella valuta med hjälp av den omräkningskurs som används vid fastställandet av tullvärdet den dag som avses i förra stycket."

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den 1 juli 1993.

(1) EGT nr L 173, 27.6.1992, s. 1.
(2) EGT nr L 378, 23.12.1992, s. 23.
(3) EGT nr L 387, 31.12.1992, s. 1.
(4) EGT nr L 108, 1.5.1993, s. 106.
(5) EGT nr L 217, 31.7.1992, s. 29.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 2 juli 1993.

På kommissionens vägnar
René STEICHEN
Ledamot av kommissionen